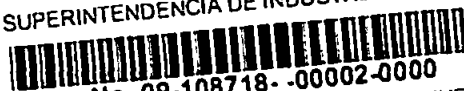


HUMBERTO RUBIO & CIA.

ABOGADOS

Cra. 7 # 74 - 64 Oficina 500
Tel: (571) 3132408 - 313
Fax: (571) 313
E-mail: mail@h
Apartado Aéreo
Bogotá, D.C.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-108718-00002-0000
Fecha: 2009-11-13 13:51:15 Dep. 2020 NUECREACION
Tra. 11 PATENTE I y II Eva: 379 FASE NACIONAL II
Act. 329 CTO INFORMACION Folios: 14

Señor

**SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES**

E. S. D.

Expediente No.: **09-108.718**
Patente de Invención: **"ETIQUETA RETRACTIL SENSIBLE
A LA PRESION"**
Solicitud Internacional No.: **PCT/US2008/059397**
Titular: **AVERY DENNISON CORPORATION**

PRESENTACION DOCUMENTO DE CESION

HUMBERTO RUBIO CAMACHO, mayor de edad, domiciliado en Bogotá, D.C., identificado con la cédula de ciudadanía número 17.192.062 de Bogotá, abogado en ejercicio, portador de la Tarjeta Profesional No. 50.007 expedida por el Consejo Superior de la Judicatura, actuando en carácter de **APODERADO** de la Sociedad **AVERY DENNISON CORPORATION** domiciliada en 150 North Orange Grove Boulevard, Pasadena, California 91103, Estados Unidos de América; me permito anexar:

- 1.- Original del Documento de Cesión otorgado por los Inventores, debidamente legalizado por el sistema de Apostille; traducido oficialmente del idioma Inglés al español y reconocido por el Ministerio de Relaciones Exteriores en Colombia; por medio del cual se cede todos los derechos poseídos sobre la presente invención a favor de mi representada la Sociedad **AVERY DENNISON CORPORATION**.

Teniendo en cuenta lo anterior solicito se continúe con el trámite correspondiente.

Atentamente,

HUMBERTO RUBIO CAMACHO
C.C. 17.192.062 de Bogotá
T.P. 50.007 Consejo Superior
de la Judicatura.
COD. 4134

09/2256/P000838
BAP

139

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: United States of America

This public document

2. has been signed by

MAUREEN G. KELLY

3. acting in the capacity of

Clerk of Court of Common Pleas

4. bears the seal/stamp of

Court of Common Pleas, Lake County

CERTIFIED

5. at Columbus, Ohio

6. October 22, 2009

7. by the Secretary of State of Ohio.

8. No. **A 033931**

9. Seal/Stamp:

10. Signature:



A handwritten signature in cursive script, reading "Jennifer Brunner".

Jennifer Brunner
Secretary of State of Ohio

The State of Ohio,
Lake County } ss.



I, Maureen G. Kelly, Clerk of the Court of Common Pleas, a Court of Record of Lake County, aforesaid,

Do Hereby Certify That Barbara J. Lord
before whom the annexed acknowledgment, oath, affidavit, was taken, was at the date thereof a NOTARY PUBLIC, in and for said County, duly authorized by the laws of Ohio to take the same, also to make acknowledgments, affidavits and proofs, of deeds or conveyances for land, tenements or hereditaments situated and lying in said State of Ohio, and further that I am well acquainted with his handwriting and believe his signature thereto is genuine, and that the annexed instrument is executed according to the laws of the State of Ohio.

Commission expires January 16, 2010
In Testimony Whereof, I hereunto subscribe my name and affix the seal of said Court, at Painesville, Ohio, this 15th day of October A.D. 20 09

A 90-99394

Maureen G. Kelly, CLERK OF COURTS
Maureen G. Kelly Clerk

CERTIFICATE OF AUTHENTICITY

I, **Brian G. Bembenick**, do hereby certify that:

1. I am Associate Patent Counsel of Avery Dennison Corporation at the address of 8080 Norton Parkway, 22-D, Mentor, Ohio 44060, United States.
2. The attached copy of Assignment is a true and correct copy of the original.

Dated this 14th day of October, 2009, at Mentor, Ohio, United States.

By: 

CERTIFICATE OF ACKNOWLEDGEMENT

United States of America }
State of Ohio }
County of Lake }

I hereby acknowledge that on this 14th day of October, in the year of 2009, before me, Brian G. Bembenick, personally appeared, personally known to me, or proved to me on the basis of satisfactory evidence to be the person who executed the foregoing Certificate of Authenticity.

Signed this 14th day of October, 2009.

BARBARA J. LORD
Notary Public, State of Ohio
My Commission Exp. Jan. 16, 2010
(Recorded in Lake County)

By: 
Notary Public

141

Attorney Docket: AVERP4032WOA

ASSIGNMENT

For One Dollar (\$1.00) and other good and valuable consideration received of the hereinafter named assignee, receipt of which is hereby acknowledged, I/we the undersigned:

James Paul Lorence
6830 Rolling Acres Court
Concord, Ohio 44077

Craig William Potter
7707 Ellington Place
Mentor, Ohio 44060

Mitchell J. Rackovan
5120 Turnbury Drive
Madison, Ohio 44057

Richard D. Pastor
10435 Locust Grove Drive
Chardon, Ohio 44024

William Lewis Cone
9034 Lismore Court
Weeki Wachee, Florida 34613

hereby sell and assign to Avery Dennison Corporation, a corporation of Delaware having a place of business at 150 North Orange Grove Boulevard, Pasadena, California 91103, U.S.A., its successors and assigns, the entire right, title and interest, so far as concerns the United States and the Territories and Possessions thereof and all foreign countries, in and to the inventions in

PRESSURE SENSITIVE SHRINK LABEL

set forth in the International Application filed on April 4, 2008 and assigned International Application No. PCT/US2008/059397, any applications from which priority is claimed in this International Application, and any national, regional, or other applications claiming priority to this International Application, including all divisional, renewal, substitute, continuation and Convention applications based in whole or in part upon said inventions or upon said applications, and any and all patents (or jurisdictional equivalents of patents), reissues and extensions thereof, granted for said inventions or upon said applications, and every priority right that is or may be predicated upon or arise from said inventions, said applications and said patents;

said assignee being hereby authorized to file patent applications in any or all countries on any or all said inventions in the name of the undersigned or in the name of said assignee or otherwise as said assignee may deem advisable, under the International Convention or otherwise;

the PCT International Authorities and the empowered officials of all national/regional jurisdictions being hereby authorized to issue or transfer all said applications and patents to said assignee in accordance herewith;

this assignment being under covenant, not only that full power to make the same is had by the undersigned, but also that such assigned right is not encumbered by any grant,

Attorney Docket: AVERP4032WOA

license, or other right heretofore given, and that the undersigned will do all acts reasonably serving to assure that the said inventions, patent applications and patents shall be held and enjoyed by said assignee as fully and entirely as the same could have been held and enjoyed by the undersigned if this assignment had not been made, and particularly to execute and deliver to said assignee all lawful documents including petitions, specifications, oaths, assignments, invention disclaimers, and lawful affidavits in form and substance which may be requested by said assignee, to furnish said assignee with all facts relating to said inventions or the history thereof and any and all documents, photographs, models, samples or other physical exhibits which may be useful for establishing the facts of conception, disclosure and reduction to practice of said inventions, and to testify in any proceedings relating to said inventions, patent applications and patents.

I/We also appoint Avery Dennison Corporation as my common representative to represent me/us before all the competent International Authorities in connection with any and all international applications.

I/We authorize the insertion of filing information in the appropriate spaces in this assignment document when that information becomes available.

Attested by:

Signed:

Dated:

Denise Walter James Paul Lorence 04/08/08

Denise Walter Craig William Potter 4/8/08

Erinise Walter Mitoheli J. Rackovan 7/8/08

Denise Walter Richard D. Pastor 4/8/08

William Lewis Cone

143

ASSIGNMENT

For One Dollar (\$1.00) and other good and valuable consideration received of the hereinafter named assignee, receipt of which is hereby acknowledged, I/we the undersigned:

James Paul Lorence
6830 Rolling Acres Court
Concord, Ohio 44077

Craig William Potter
7707 Ellington Place
Mentor, Ohio 44060

Mitchell J. Rackovan
5120 Turnbury Drive
Madison, Ohio 44057

Richard D. Pastor
10435 Locust Grove Drive
Chardon, Ohio 44024

William Lewis Cone
9034 Lismore Court
Weeki Wachee, Florida 34613

hereby sell and assign to Avery Dennison Corporation, a corporation of Delaware having a place of business at 150 North Orange Grove Boulevard, Pasadena, California 91103, U.S.A., its successors and assigns, the entire right, title and interest, so far as concerns the United States and the Territories and Possessions thereof and all foreign countries, in and to the inventions in

PRESSURE SENSITIVE SHRINK LABEL

set forth in the International Application filed on April 4, 2008 and assigned International Application No. PCT/US2008/059397, any applications from which priority is claimed in this International Application, and any national, regional, or other applications claiming priority to this International Application, including all divisional, renewal, substitute, continuation and Convention applications based in whole or in part upon said inventions or upon said applications, and any and all patents (or jurisdictional equivalents of patents), reissues and extensions thereof, granted for said inventions or upon said applications, and every priority right that is or may be predicated upon or arise from said inventions, said applications and said patents;

said assignee being hereby authorized to file patent applications in any or all countries on any or all said inventions in the name of the undersigned or in the name of said assignee or otherwise as said assignee may deem advisable, under the International Convention or otherwise;

the PCT International Authorities and the empowered officials of all national/regional jurisdictions being hereby authorized to issue or transfer all said applications and patents to said assignee in accordance herewith;

this assignment being under covenant, not only that full power to make the same is had by the undersigned, but also that such assigned right is not encumbered by any grant,

144

Attorney Docket: AVERP4032WOA

license, or other right heretofore given, and that the undersigned will do all acts reasonably serving to assure that the said inventions, patent applications and patents shall be held and enjoyed by said assignee as fully and entirely as the same could have been held and enjoyed by the undersigned if this assignment had not been made, and particularly to execute and deliver to said assignee all lawful documents including petitions, specifications, oaths, assignments, invention disclaimers, and lawful affidavits in form and substance which may be requested by said assignee, to furnish said assignee with all facts relating to said inventions or the history thereof and any and all documents, photographs, models, samples or other physical exhibits which may be useful for establishing the facts of conception, disclosure and reduction to practice of said inventions, and to testify in any proceedings relating to said inventions, patent applications and patents.

I/We also appoint Avery Dennison Corporation as my common representative to represent me/us before all the competent International Authorities in connection with any and all international applications.

I/We authorize the insertion of filing information in the appropriate spaces in this assignment document when that information becomes available.

Attested by:

Signed:

Dated:

James Paul Lorence

Craig William Potter

Mitchell J. Rackovan

Richard D. Pastor

Barbara J. Lord

William Lewis Cone
William Lewis Cone

4-14-08

145

APOSTILLE

(Convenio de la Haya de Octubre 5 de 1961)

1. País: Estados Unidos de América

Este documento Público

2. Firmado por: MAUREEN G. KELLY

3. Actuando en calidad de: Oficial de la Corte de Asuntos Comunes

4. Lleva el sello de Corte de Asuntos Comunes, Condado de Lake

CERTIFICA

5. En Columbus, Ohio

6. En Octubre 22 de 2009

7. Por el Secretario de Estado, Estado de Arizona

8. No. A 033931

9. Sello

10. Firma:

Jennifer Brunner

Secretaria de Estado de Ohio

MINISTERIO DE
RELACIONES
EXTERIORES
145650
Cuya firma aparece en el
DOCUMENTO RESERVA
LAS FUNCIONES INDICADAS
NO ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO
2009 NOV 10 A 10:27
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.



Clerencia Paredes Tejada
TRANSCRIBIDA OFICIAL
ENGLISH - FRENCH - SPANISH
UNGLAIS - FRANÇAIS - ESPAGNOL

ESTADO DE OHIO

CONDADO LAKE

YO, MAUREEN G. KELLY, OFICIAL DE LA CORTE DE ASUNTOS COMUNES,
UNA CORTE DE REGISTRO DEL CONDADO LAKE, ANTES MENCIONADO.
CERTIFICO QUE BARBARA J. LORD ANTE QUIEN EL RECONOCIMIENTO,
JURANTE, DECLARACION ANEXAS, FUE TOMADA, ERA EN LA FECHA UN
NOTARIO PÚBLICO EN Y POR DICHO CONDADO, DEBIDAMENTE
AUTORIZADA POR LAS LEYES DE OHIO PARA TOMAR EL MISMO, TAMBIEN
PARA TOMAR RECONOCIMIENTOS, DECLARACIONES Y PRUEBAS DE
ESCRITURAS O TENENCIAS DE TIERRA, HERECIAS EN DICHO ESTADO DE
OHIO, Y ADEMAS QUE ESTOY BIEN FAMILIARIZADO CON SU FIRMA Y CREO
QUE LA MISMA ES GENUINA, Y QUE EL INSTRUMENTO ANEXO SE REALIZA
DE ACUERDO CON LAS LEYES DEL ESTADO DE OHIO.

LA COMISION EXPIRA EN ENERO 16, 2010

EN TESTIMONIO DE LO CUAL HE SUSCRITO MI NOMBRE Y SELLO DE DICHA
CORTE EN PAINESVILLE, OHIO, ESTE 15 DE OCTUBRE DE 2009.

MAUREEN G. KELLY, OFICIAL DE LAS CORTES

A 90-99394

CERTIFICADO DE AUTENTICIDAD

Yo, BRIAN G. BEMBENICK, certifico que:

1. Soy Asesor de la Patente Asociada de Avery Dennison Corporation en la dirección de 8080 Norton Parkway, 22-D, Mentor, Ohio 44060, United States.
2. La copia anexa de Asignación es una copia correcta y verdadera del original.

Fechado este 4 de octubre de 2009, en Mentor, Ohio, Estados Unidos

Por: Firmado

CERTIFICADO DE RECONOCIMIENTO

Estados Unidos de América

Estado de Ohio

Condado de Lake

Por la presente reconozco que este 14 de octubre de 2009, ante mí Brian G. Bembenick, compareció personalmente, conocido por mí personalmente o probó ante mí con base satisfactoria evidencia de ser la persona quien ejecutó el presente certificado de Autenticidad.

Firmado este 14 de octubre de 2009.

Barbara J. Lord

Notario Público, Estado de Ohio

Mi comisión expira en enero 16, 2010

Registrado en el Condado Lake



148

Expediente: AVERP4032WOA

CESIÓN DE DERECHOS

Por un dólar (\$1) y a título oneroso recibido del que aqui en adelante se llamará el cesionario, recibo del cual se reconoce por medio de este, yo/nosotros, los abajo firmantes:

James Paul Lorence
6830 Rolling Acres Court
Concord, Ohio 44077

Craig William Potter
7707 Ellington Place
Mentor, Ohio 44060

Mitchell J. Rackovan
5120 Turnbury Drive
Madison, Ohio 44057

Richard D. Pastor
10435 Locust Grove Drive
Chardon, Ohio 44024

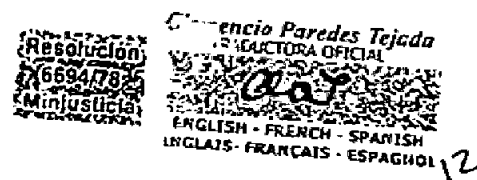
William Lewis Cone
9034 Lismore Court

Weeki Wachee, Florida 34613

Por la presente vendemos y cedemos derechos a Avery Dennison Corporation, una compañía de Delaware con oficinas en 150 North Orange Grove Boulevard, Pasadena, California, 91103, EEUU, sus sucesores y personas asignadas, el derecho, título e interés pleno, en y para los inventos en

ETIQUETA RETRACTIL SENSIBLE A LA PRESIÓN

en lo que concierne a los Estados Unidos y los Territorios y Posesiones del mismo, dispuestos en la Solicitud Internacional archivada el 4 de abril de 2008 y la Solicitud Internacional asignada No. PCT/US2008/059397, cualquier solicitud cuya prioridad sea requerida en esta Solicitud Internacional, incluyendo todas las solicitudes de convención, continuidad, substitución, renovación y división, y cualquiera y todas las patentes (los equivalentes jurisdiccionales equivalentes), reexpediciones y extensiones de la misma, otorgadas para dichos inventos y para dichas solicitudes, y cualquier derecho prioritario que sea o pueda ser pronosticado para o que surja de los inventos, solicitudes y patentes anteriormente mencionados.



149

El mencionado cesionario es autorizado por el presente para archivar las solicitudes de patente en cualquier o todos los países de cualquier o de todos los inventos mencionados en nombre del firmatario o en nombre del mencionado cesionario o de cualquier otra forma como lo disponga el cesionario, bajo la Convención Internacional o de otra forma como se disponga;

Las autoridades internacionales PCT y los funcionarios designados de todas las jurisdicciones regionales/nacionales se autorizan por medio del presente para que expidan o transfieran todas las solicitudes y patentes mencionadas al cesionario de acuerdo con el adjunto;

Esta cesión de derechos es regulada por un pacto, no solo el poder pleno otorgado por el firmatario, sino que dicho derecho asignado no está gravado por ninguna subvención, licencia, o ningún otro derecho que se haya dado hasta el momento, y que el firmatario hará todos los actos que sirvan razonablemente para asegurar de que dichos inventos, solicitudes de patente y patentes deberán estar en posesión y ser de beneficio para dicho cesionario de la misma forma en que sería administrado y beneficioso para el firmatario si esta cesión de derecho no hubiese sido realizada, y particularmente para ejecutar y entregar a dicho cesionario todos los documentos legales incluyendo demandas, especificaciones, juramentos, cesiones de derecho, descargos de responsabilidad del invento, y extrajuicios legales en forma y sustancia que puedan ser requeridos por el cesionario; para proporcionarle al cesionario todos los datos relacionados con los inventos anteriormente mencionados o la historia del mismo y cualquiera y todos los documentos, fotografías, modelos, muestras o cualquier otro objeto físico que pueda ser útil para establecer los datos esenciales de la concepción, revelación reducción para realizar dichos inventos, y para testificar en cualquier procedimiento relacionado con dichos inventos, solicitudes de patentes y patentes.

150

Yo/nosotros también nombramos a Avery Dennison Corporation como mi/nuestro representante ante todas las autoridades internacionales competentes en conexión con cualquiera y todas las solicitudes internacionales.

Yo/nosotros autorizo(amos) la inserción de clasificación de información en los espacios correspondientes en este documento de cesión de derechos cuando esa información esté disponible.

Certificado por:	Firma	Fecha
	James Paul Lorence	04/08/08
	Craig William Potter	4/8/08
	Mitchell J. Rackovan	4/8/08
	Richard D. Pastor	4/8/08
	William Lewis Cone	4/14/08

2020

Bogotá D.C.,

Doctor(a)

RUBIO CAMACHO HUMBERTO

Apoderado(a) y/o Representante de
AVERY DENNISON CORPORATION

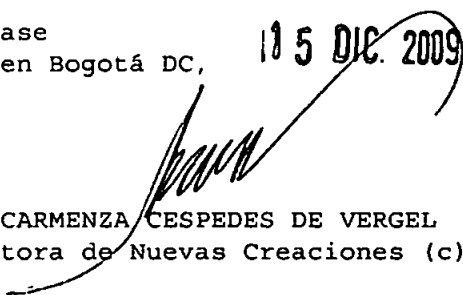
REFERENCIA	Radicación No.	9 108718
	Solicitud internacional	PCT/US2008/059397
	Fecha inicio fase nacional	05/11/2009
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	9649
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase

Dado en Bogotá DC,

15 DIC. 2009


ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Directora de Nuevas Creaciones (c)

adpall